

Emnenr. 68 Fylke: Hordaland  
 Tilleggsspørsmålnr. Herad: Hamre  
 Emne: Balbrenning på visse dager Bygdelag: Lilknes bygda  
 i året (Daabygda)  
 Oppskr. av: Sjur Kramme Gard: Mundal  
 (adresse): Lilknestangen G.nr. 10 Br.nr. 3

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

## SVAR

1. Vi seier: Jonsok-kall,  
Syftok-kjerring  
Alsok-kall

Vi kjemmer også ordet: såta,  
 men det daglege ordet er kall - og  
 for syftok kjerring

2. Disse namna vert berre  
 brukt om bål på nemnde dagar.  
 Et bål ved skanda, eller på  
 haugen ein festleg kveld vert  
 berre kalla bål. Men på jonsok  
 aftan, syftok og alsok kall-  
kjerring-kall. Ein dunge  
 avfallsvud t.d. på beite  
 eller styrkingsfelt vert kalla  
eld. Døme: dei sette eld  
på dungen.

3. Vi brukar adjektivet - like-  
stort.

4. Ukjend

5. - " -

6. - " -

7. - " -

8. dii brende og brenner.

1. Jonrok-aftan
2. Syflisok
3. Olsok-aftan.

Èg har aldri spurt at dii hadde bål jinnsaftan.

Jonrok-kallu er ålment, og også største bålet.

Syflisok-kjerringa vert meir og meir sjeldan.

Olsok-kallu synes å ha ein svak ~~av~~ auke.

9. Ukjend her

10. — " —

11. Jonrok-kallu vart aldri brend for krøttra. Det var helst barn og ungdom som samlast kring Jonrok-kallu, som alltid vart og vert brend om kveldur.

12. Midnatts-brenning har alltid hatt ei viss draging på folk, men oftast vart og vert bålet brend kl. 2230-2300

~~13.~~ Dette galdt og gjeld hound-bålet. Barna og ungdommen byrja ofte tidleg på kveld å brenna narebål. Disse narebåla skulle lokka ~~andre~~ folk i andre bygder til å kviikja i sine bål noko tidleg. Narebåla vert her kalla nare-kall.

13. Nei

14. Jonsok-kallu, syflerok-kjer-  
 ringa, Olbok-kallu vart og  
 vart oftast brend på same  
 staden. Leth <sup>var og er</sup> ~~var~~ alltid på  
 høgdur med godt utsyn. Helst  
 bær haugen, ~~som~~ rinden,  
 fjellet liggja slik til at  
 heimgrunda ser bålet frå tūna.  
 Brennfanget er oftast einer  
 Når eineren minskar, flytter  
 ein bålet til ein annan stod.  
 Til ymse tidur kjem ein så  
 attilude til same staden.

Garden Mundae har desse stader  
 for Jonsok-kallu:

1. Stölarinden (mest bruka)
2. Lake-stinen
3. Dala-fjellit (somon med andre)

Lüknes-garden har:

1. Starnest
2. Storhaugen
3. Dala-fjellit

15. Som regel  
 16. Som regel  
 17. Alderend.

18. Friit tilgjenge for alle, - og  
 alle er velkomne. Men det  
 er barn og ungdom som er  
 i fleirtal.

19. Ja.  
 20. Mest barn, men og ungdom,  
 og så mange foreldre.

21. Til uvisse tidur har lag  
 skipa til festleg samvær kring  
 Jonsok-kallu. Men det er ikkje  
 almen regel. Ukjend start. 1890?

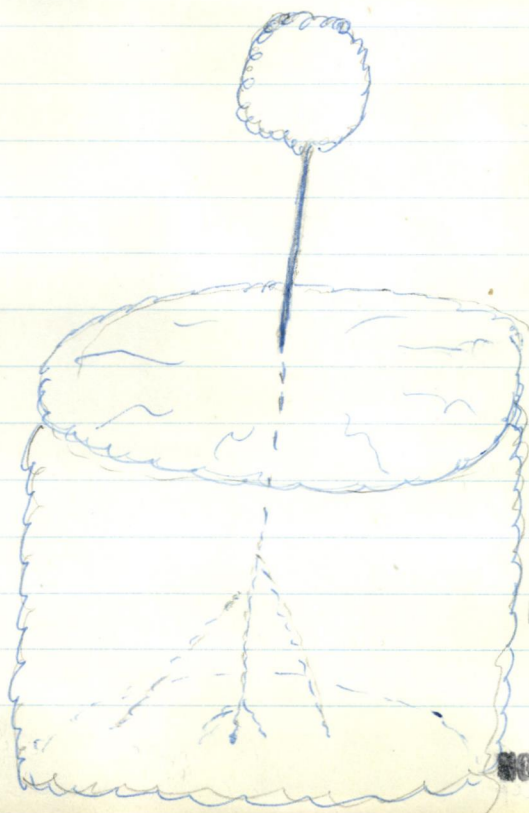
NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

22. Ukjund

23. Bælt vart og vert byggt sliki  
 a. Det má vera ein flat bakke  
 eller berg-rygga minst storlik  
 4-5 m diameter - eller i kant

b. Leit lauske - 6-8 m högt  
 vert reist loddrett i mið  
 på eldstadur. Treet vert  
 kviasta - men får ha ein  
 dýsk i toppun.

c. Kring stonga vert lagt einar  
 eller ristkviastir i ein sirkel  
 með diameter Ca 3 m - 4 m.  
 Det vert lag þá lag með  
 slíkt breun. 3-4 gular byggju,  
 andru er handtlangarar.  
 Kallin vert sylindur-skopa  
 með ei högd þá 3-4 m  
 eller som det er byggjehilfang  
 Byggjarane þrekka kallin  
 góðt saman.



Lein fonsock-kall  
 av einurbuskur

24. Jonsok-kall erme var-og er:  
1. kinubuskar som barn og ungdom riv og drag saman frå ca 1. juni, - Kueldsarbeid 2-3 dagar for jonsok vert kalla byggt. Det er stor stas der kuelden, "du skal byggja".  
2. Lunder og då kon ein få sok i ein båt - eller ei hjælkanne, - sers sjeldan. Det almenne vryket er einer.  
3. Visse beslag, - ukjend

25. Heilt ukjend

26. Nei

27. Dei som kunne vera med på ~~reinga~~ eineringa kunde vera med. Men ingen regel eller tvang i så måte. "Å vera på Jonsok-kallu" var og er reine festkueldar for barn og ungdom. - Det vert heika songlikar.

28. Nei, absolutt nei.

29. Nei

30. Nei

31. Jonsok-bølt kunde vera så stort som mogelig.  
Syflesok - kjerringa kunne vera lite  
Osok-kallu var helst lite.  
Kopet var synder

32. det var alltid ein stille  
kappstid mellom grudne  
om å ha den største kallen.
33. Ja - det måtte flamma  
høgt og klart. Difor måtte  
einuren vera turr. Rå einen  
gje berre ei mengd sūr  
røyk.
34. Jonsok-kallen måtte ikkje  
ryke mykje.  
Røykbål var lett å laga  
av små mengder rå einen.  
Sidan ein venta ~~at~~ på  
at resten brennende skulle  
komme, moroa ein seg med  
å laga røykbål.
35. Ingen regel om dette.
36. Ukjend
37. — u —
38. — u —
39. — u —
40. Noko surs namn på sjølu  
kæmninga - og leiken med  
jonsok-kallen har eg ikkje  
høyr. Det vart sagt: dei  
haddi jonsok-<sup>kall</sup>aften på Solhe,  
Stølarinden. Dei haddi jonsok-  
aften på Solfjell. For det  
låg det at det var bålbranning,  
leik og annan moro på  
dessa stader. Jonsok-leik  
har eg høyr, men eg trur  
dette er eit nytt ord i bygda.
41. Ukjend
42. Nei
43. Alkohol vart vel helst like  
brukt. Koffi, bus, koker og anna  
var vanleg.

44. Fugun dans kring bålet, men  
på narosk flate, - men så  
nær bålet som mogelig. Ein  
lant byggja kalle på slike  
staden at det også var likeplass  
dans vort hald i stovnstøer  
eller bålbranninga - når  
dans skulle haldast.

45. Fugun regel, - men kalle  
gutar kunn spretta over.

46. Ja, barna og dei yngste ung-  
domane lika dette godt.

47. Ukjend

48.

49. Fugun sers meining om  
at brenninga skal lyda  
noko. Det er festbued.

50. Skikken har haldt seg - og  
syner like på aeking

51. Folk liker å kopla av  
og tykkjer godt om eit festleg  
samvær ute kin fager  
samarbued.